

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Vor dem Wechseln der Glühbirne immer den Netzstecker ziehen.	Always unplug the power cord before changing the light bulb.	Débranchez toujours le cordon d'alimentation avant de changer l'ampoule.	Scollegare sempre il cavo di alimentazione prima di sostituire la lampadina.	Haal altijd de stekker uit het stopcontact voordat u de lamp vervangt.	Desenchufe siempre el cable de alimentación antes de cambiar la bombilla.	Před výměnou žárovky vždy odpojte napájecí kabel.	Prije mijenjanja žarulje uvijek isključite kabel za napajanje.	Pred zamenjavo žarnice vedno izključite napajalni kabel.	Izzócsere előtt mindig húzza ki a tápkábelt.
Nur für den Gebrauch im Innenbereich.	For indoor use only.	Pour usage intérieur uniquement.	Solo per uso interno.	Alleen voor gebruik binnenshuis.	Sólo para uso en interiores.	Pouze pro vnitřní použití.	Samo za unutarnju upotrebu.	Samo za notranjo uporabo.	Csak beltéri használatra.
Nicht in der Nähe von Wasser oder feuchten Bedingungen verwenden.	Do not use near water or in damp conditions.	Ne pas utiliser à proximité de l'eau ou dans des conditions humides.	Non utilizzare vicino all'acqua o in ambienti umidi.	Niet gebruiken in de buurt van water of vochtige omstandigheden.	No lo utilice cerca del agua o en condiciones húmedas.	Nepoužívejte v blízkosti vody nebo vlhkého prostředí.	Ne koristite u blizini vode ili u vlažnim uvjetima.	Ne uporabljajte v bližini vode ali v vlažnih pogojih.	Ne használja víz közelében vagy nedves környezetben.
Nicht in der Nähe von entflammabaren Materialien oder Flüssigkeiten platzieren.	Do not place near flammable materials or liquids.	Ne pas placer à proximité de matériaux ou de liquides inflammables.	Non posizionare vicino a materiali o liquidi infiammabili.	Niet in de buurt van brandbare materialen of vloeistoffen plaatsen.	No lo coloque cerca de materiales o líquidos inflamables.	Neumist'ujte do blízkosti hořlavých materiálů nebo kapalin.	Ne stavljajte blizu zapaljivih materijala ili tekućina.	Ne postavljajte v bližino vnetljivih materialov ali tekočin.	Ne helyezze gyúlékony anyagok vagy folyadékok közelébe.
Ausreichenden Abstand zu Leuchtmitteln halten, um Überhitzung zu vermeiden.	Keep sufficient distance from light sources to avoid overheating.	Gardez une distance suffisante des lampes pour éviter toute surchauffe.	Mantenere una distanza sufficiente dalle lampade per evitare il surriscaldamento.	Houd voldoende afstand tot lampen om oververhitting te voorkomen.	Mantenga una distancia suficiente con las lámparas para evitar el sobrecalentamiento.	Udržujte dostatečnou vzdálenost od lamp, aby nedošlo k přehřátí.	Držite dovoljnu udaljenost od svjetiljki kako biste izbjegli pregrijavanje.	Ohranite zadostno razdaljo od svetilk, da preprečite pregrevanje.	A túlmelegedés elkerülése érdekében tartson megfelelő távolságot a lámpáktól.
Nur gemäß den mitgelieferten Anweisungen montieren.	Assemble only according to the instructions provided.	Assemblez uniquement selon les instructions fournies.	Assemblare solo secondo le istruzioni fornite.	Alleen monteren volgens de meegeleverde instructies.	Ensamble únicamente de acuerdo con las instrucciones proporcionadas.	Montáž provádějte pouze podle přiloženého návodu.	Sastavite samo prema priloženim uputama.	Sestavite le po priloženih navodilih.	Csak a mellékelt utasítások szerint szerelje össze.
Von einem qualifizierten Elektriker installieren lassen.	Have it installed by a qualified electrician.	Faites-le installer par un électricien qualifié.	Fatelo installare da un elettricista qualificato.	Laat het installeren door een gekwalificeerde elektricien.	Haga que lo instale un electricista calificado.	Nechte jej nainstalovat kvalifikovaným elektrikářem.	Neka ga instalira kvalificirani električar.	Namesti naj ga usposobljen električar.	A beszerelést szakképzett villanyszerelővel végeztesse el.
Außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren aufstellen.	Keep out of reach of children and pets.	Placer hors de portée des enfants et des animaux domestiques.	Luogo fuori dalla portata di bambini e animali domestici.	Buiten bereik van kinderen en huisdieren plaatsen.	Colóquelo fuera del alcance de los niños y las mascotas.	Umístěte mimo dosah dětí a domácích zvířat.	Stavite izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca.	Postavite izven dosega otrok in hišnih ljubljencekov.	Gyermekektől és háziállatoktól távol helyezze el.
Nicht übermäßig starkem mechanischem Stress aussetzen.	Do not subject to excessive mechanical stress.	Ne pas exposer à des contraintes mécaniques excessives.	Non esporre a stress meccanici eccessivi.	Niet blootstellen aan overmatige mechanische belasting.	No exponer a estrés mecánico excesivo.	Nevystavujte nadměrnému mechanickému namáhání.	Ne izlažite ga pretjeranom mehaničkom naprezanju.	Ne izpostavljajte pretiranim mehanskim obremenitvam.	Ne tegye ki túlzott mechanikai igénybevételnek.